

Chortitza Mennonite Settlement Land Transfers for 1852

Laufende Nummer	No. der Wirtschaft	Vor und Familiennamen der Übergeber aller Wirtschaften und aus welchen Kolonien dieselben sind	Wann die Übergabe stattfand	Auf welche Entscheidung	Aus welchen Gründen die Wirtschaften übergeben worden sind.	Vor und Familiennamen der Übernehmer der Wirtschaften	Wann die Übernehmer in Russland angekommen sind und wo sie in der Revision angeschrieben stehen	Welches Handwerk oder Gewerbe dieselben betrieben
Number	Property number	First name, surname and village of the person giving up the property	Date of Transfer	According to which declaration	Reason for change in ownership	First name, surname and village of the person taking over the property	When the person taking over the property came to Russia and where they were at the time of the last Revision [the last census occurred in 1850]	The occupation of the person taking over the property.
1	18	David Derksen aus der Kolonie Schöneberg	Am 1. September	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees der ausländischen Ansiedler vom 25. Juli 1852 unter No. 6152	Wegen Alterschwäche des Besitzers und Unfähigkeit seiner Söhne	Peter Epp	In der Kolonie Chortitz geboren und steht daselbst laut Revision unter No. 61 verschrieben.	Beschäftigt sich allein mit der landwirtschaft.
2	27	Heinrich Schwarz aus der Kolonie Chortitz	Am 1. September	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 30. Juli 1852 unter No. 6210	Wegen Versterben des Besitzers	Gerhard Löwen	In Russland geboren und laut der Revision in der Kolonie Chortitz bei seinem Vater David Löwen No. 35 verschrieben	Beschäftigt sich allein mit der landwirtschaft.
3	11	Abraham Friesen aus der Kolonie Nieder Chortitz	Am 1. September	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 30. Juli 1852 unter No. 6216	Wegen Alterschwäche des Besitzers und Unfähigkeit seiner Söhne	Peter Willms	In Russland geboren und laut Revision in Chortitz bei dem Mennoniten Jacob Kampen No. 18 verschrieben.	desgleichen
4	5	Johann Bergen aus der Kolonie Kronsgarten	Am 11. Sepember.	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 18. Juli 1852 unter No. 5953	Wegen Versterben des Besitzers	Isaak Bergen	In Russland geboren und laut Revision in Kronsgarten bei seinem Vater Johann Bergen No. 20 verschrieben.	desgleichen
5	11	Peter Klassen aus der Kolonie Kronsgarten	Am 11. September.	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 25. Juli 1852 unter No. 6148	Wegen Versterben des Besitzers	Wilhelm Klassen	In Russland geboren und laut Revision in Kronsgarten bei seinem Vater Peter Klassen No. 6 verschrieben	desgleichen

6	24	David Hamm aus der Kolonie Chortitz	Am 19. September	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 28. August 1852 unter No.7168	Wegen Versterben des Besitzers	Peter Hamm	In Russland geboren und laut Revision bei seinem Vater David Hamm No. 17 verschrieben	Das Stallmachen Handwerk
7	7	Johann Wolf aus der Kolonie Schönhorst	Am 19. September	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 28. August 1852 unter No. 7168	Wegen Versterben des Besitzers	Abraham Wolf	In Russland geboren und laut Revision in Schönhorst bei seinem verstorbenen Vater Johann Wolf unter No. 4 verschrieben	Beschäftigt sich allein mit der Landwirtschaft
8	14	Johann Neufeldt aus der Kolonie Kronsweide	Am 19. September	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 28. August 1852 unter No. 7168	Wegen Versterben des Besitzers	Johann Neufeldt	In Russland geboren und laut Revision in Kronsweide bei seinem Vater Johann Neufeldt unter No. 19 verschrieben	Desgleichen
9	11	Heinrich Wiebe aus der Kolonie Neuendorf	Am 19. September	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 28. August 1852 unter No. 7168	Wegen Versterben des Besitzers	Heinrich Wiebe	In Russland geboren und laut Revision in Neuendorf bei seinem verstorbenen Vater Heinrich Wiebe No. 10 verschrieben.	Desgleichen
10	27	Jacob Buhler aus der Kolonie Neuendorf	Am 19. September	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 28. August 1852 unter No. 7168	Wegen Altersschwäche des Besitzers	Abraham Buhler	In Russland geboren und laut Revision in Neuendorf bei seinem Vater Jacob Buhler No. 34 verschrieben	Das Stallmacher Handwerk
11	12	Johann Isaak aus der Kolonie Rosenthal	Am 19. September	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 28. August 1852 unter No. 7166.	Wegen Versterben des Besitzers	Kornelius Wiebe	In Russland geboren und laut Revision in Neuendorf bei seinem verstorbenen Vater Heinrich Wiebe unter No. 10 verschrieben.	Beschäftigt sich allein mit der Landwirtschaft
12	39	Johann Dük aus der Kolonie Neuendorf	Am 19. September	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 20. August 1852 No. 6948	Wegen Versterben des Besitzers	David Hilbrandt	In Russland geboren und laut Revision in Neuenburg bei seinem Vater Bernd Hilbrandt unter No. 14 verschrieben.	Desgleichen
13	44	Kornelius Wall aus der Kolonie Neuendorf.	Am 19. September	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 5 August 1852 No. 6397.	Wegen Altersschwäche des Besitzers	Johann Wall	In Russland geboren und laut Revision in Neuenburg bei seinem Vater Kornelius Wall unter No. 18 verschrieben.	Beschäftigt sich allein mit der Landwirtschaft

14	5	Gerhard Penner aus der Kolonie Blumengart.	Am 19. September	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 5. August 1852 unter No. 6396	Wegen Alterschwäche des Besitzers	Gerhard Penner	In Russland geboren und laut Revision in Blumengart bei seinem Vater Gerhard Penner unter No. 5 verschrieben.	Das Zimmermanns Handwerk
15	16	Klaas Heide aus der Kolonie Chortitz	Am 10. Oktober	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 15. September 1852 unter No. 7819	Wegen Übersiedelung des Besitzers nach einer Ebräer.(?) Kolonie im Chorsoner Governemente	Jacob Epp	In Russland geboren und laut Revision in Chortitz bei seinem verstorbenen Vater Kornelius Epp No. 1 verschrieben	Beschäftigt sich allein mit der Landwirtschaft
16	18	Jacob Friesen aus der Kolonie Kronsweide	Am 10. Oktober	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 15. September 1852 unter No. 7808.	Wegen Versterben des Besitzers	Johann Klassen	In Russland geboren und laut Revision in Blumengart bei seinem Vater Johann Klassen unter No. 8 verschrieben.	Desgleichen
17	27	Peter Rempel aus der Kolonie Rosenthal	Am 28. Oktober	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 19. September 1852 unter No.7993	Wegen Alterschwäche.	Peter Martens	In Russland geboren und laut Revision in Rosenthal bei seinem verstorbenen Vater Julius Martens No. 26 verschrieben.	Desgleichen
18	21	Isaak Klassen aus der Kolonie Burwalde	Am 28. Oktober	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 30. September 1852 unter No.8371	Wegen Versterben des Besitzers	Isaak Defehr	In Russland geboren und laut Revision in Blumengart bei seinem Vater Isaak Defehr unter No. 11 verschrieben.	Das Schmiede-Handwerk.
19	17	Jacob Neufeldt aus der Kolonie Nieder Chortitz	Am 28. Oktober	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 19. September 1852. No. 7998	Wegen Handelsgeschäfte und Minderjährigkeit seines einzigen Sohnes	Karl Gronau	In Russland angekommen im Jahre 1818 und laut Revision in Burwalde unter No. 25 verschrieben.	Beschäftigt sich allein mit der Landwirtschaft.
20	4	Isaak Lehn aus der Kolonie Nieder Chortitz	Am 28. Oktober	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 19. September 1852. No. 8000	Wegen Alterschwäche.	Heinrich Quiring	In Russland geboren und laut Revision in der Kolonie Neuhorst mit seiner Familie unter No.15 verschrieben	Desgleichen

21	21	David Redekop aus der Kolonie Nieder Chortitz	Am 28. Oktober	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 29. September 1852. No. 8236	Wegen Versterben des Besitzers	Peter Penner	In Russland geboren und laut Revision in Rosengart bei seinem Vater Peter Penner unter No. 18 verschrieben.	Desgleichen
22	31	Johann Neusteter aus der Kolonie Einlage.	Am 28. Oktober	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 29. September 1852. No. 8347.	Wegen Versterben des Besitzers	Abraham Neusteter	In Russland geboren und laut Revision in Einlage bei seinem verstorbenen Vater Johann Neusteter unter No. 16 verschrieben.	Desgleichen
23	5	Abraham Neusteter in der Kolonie Kronsweide	Am 28. Oktober	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 29. September 1852. No. 8347	Aus Ursache, weil der Besitzer eine ander, und zwar seine väterliche Wirtschaft übernahm.	Abraham Regier	In Russland geboren und laut Revision aus der Kolonie Rosengart nach Kronsweide überzählt.	Beschäftigt sich allein mit der Landwirtschaft.
24	14	Heinrich Penner aus der Kolonie Neuosterwick	Am 28. Oktober	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 30. September 1852. No. 8337	Wegen Versterben des Besitzers.	Martin Wiebe	Im Jahre 1828 eingewandert und laut Revision in Neuendorf unter No.77 verschrieben.	Desgleichen
25	6	Kornelius Harder aus der Kolonie Kronsweide	Am 28. Oktober	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 30. September 1852. No. 8537	Wegen körperlicher Gebrechen und Armuth.	Heinrich Rempel	In Russland geboren und laut Revision in Chortitz unter No. 25 verschrieben	Beschäftigt sich allein mit der Landwirtschaft.
26	8	Franz Siemens aus der Kolonie Einlage	Am 28. Oktober	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 30. September 1852. No. 8537	Aus Ursache, weil der Besitzer eine ander, und zwar seine väterliche Wirtschaft übernahm.	Johann Reimer	In Russland geboren und laut Revision in Einlage bei seinem Vater Peter Reimer unter No. 22 verschrieben.	Desgleichen
27	3	Peter Siemens aus der Kolonie Rosengart	Am 28. Oktober	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 30. September 1852. No. 8537	Wegen Versterben des Besitzers.	Franz Siemens	In Russland geboren und laut Revision in der Kolonie Einlage unter no. 75 verschrieben.	Desgleichen
28	10	Peter Dük aus der Kolonie Kronsthal	Am 29. November	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 14. Oktober 1852. No. 8994	Wegen Versterben des Besitzers.	Jacob Niebuhr	In Russland geboren und laut Revision in Kronsthal bei seinem Stiefvater David Bergen No. 7 verschrieben.	Desgleichen

29	24	Heinrich Teichröb aus der Kolonie Schönhorst	Am 29. November	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 14. Oktober 1852. No. 8994	Wegen Versterben des Besitzers	Peter Neufeldt	In Russland geboren und laut Revision in Schönhorst bei seinem Bruder Joh. Neufeldt unter No. 22 verschrieben.	Beschäftigt sich allein mit der Landwirtschaft.
30	1	Jacob Buhr aus der Kolonie Nieder Chortitz	Am 29. November	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 14. Oktober 1852. No. 8994	Wegen Versterben des Besitzers	Johann Siemens	In Russland geboren und laut Revision in Nieder Chortitz bei seinem Vater Johann Siemens unter No. 25 verschrieben.	Desgleichen
31	36	Franz Klassen aus der Kolonie Neuendorf	Am 29. November	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees der ausländischen Ansiedler vom 24. Oktober 1852 unter No. 9267	Wegen Versterben des Besitzers	Franz Klassen	In Russland geboren und laut Revision in Neuendorf bei seinem Vater Franz Klassen , No. 29 verschrieben.	Beschäftigt sich allein mit der Landwirtschaft.
32	18	Paul Schellenberg aus der Kolonie Insel Chortitz	Am 29. November	Laut Vorschrift der Fürsorge Komitees vom 29. November 1852 unter No. 9268.	Wegen Versterben des Besitzers	Abraham Janzen	In Russland geboren und laut Revision zu Insel Chortitz bei seinem Vater Abraham Janzen No. 16 verschrieben.	Desgleichen
33	29	Gerhard Priess aus der Kolonie Rosenthal.	Am 29. Dezember	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 29. November 1852 unter No. 10523.	Wegen Versterben des Besitzers	Isaak Lehn	In Russland geboren und laut Revision in Nieder Chortitz unter No. 10 verschrieben	Desgleichen
34	6	Isaak Lehn aus der Kolonie Nieder Chortitz	Am 29. Dezember	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 29. November 1852 unter No. 10523	Aus Ursache, weil der Besitzer eine Wirtschaft in der Kolonie Rosenthal übernahm.	Dirk Neufeldt	In Russland geboren und laut Revision in Einlage unter No. 31 verschrieben	Beschäftigt sich allein mit der Landwirtschaft.
35	41	Isaak Driedger aus der Kolonie Neuendorf.	Am 19. September	Laut Vorschrift des Fürsorge Komitees vom 26 August 1852 unter No. 7105	Wegen Versterben des Besitzers	David Friesen	In Russland geboren und im Jahre 1852 laut Revision aus der Kolonie Schönhorst nach Neuendorf überzählt.	Desgleichen